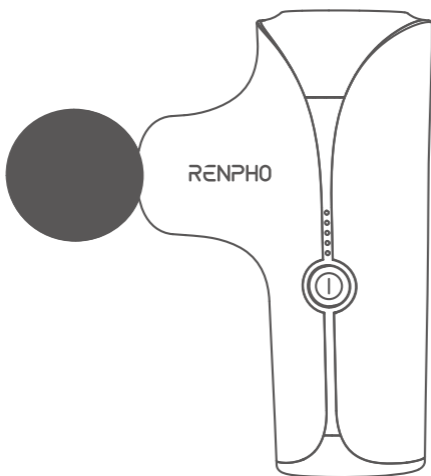


# RENPHO

Smart Health Simplified

## User Manual



Model: RP-GM173

## Mini Massage Gun



# CONTENTS

- 
- ENGLISH 01-15

- 
- DEUTSCH 16-30

- 
- FRANÇAIS 31-44

- 
- ITALIANO 45-58

- 
- ESPAÑOL 59-72
-

Thank you for purchasing RENPHO mini massage gun. The massage gun offers a powerful percussion massage. While enjoying muscle and body relief, you should use it with care. To ensure safety and avoid any property damage, please read this manual carefully and use as indicated. Non-compliance may cause serious injuries or death and/or severe property damage.

## **Introduction**

Mini Massage Gun is a device for deep muscle and fascia relaxation. It is suitable for physical massage after exercise. It can reduce muscle stiffness and pain, alleviate muscle fatigue and accelerate blood circulation to achieve the purpose of improving the health of body soft tissue.

## **Important Safety Instructions**

### **READ ALL INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE USING.**

When using this device, the following basic precautions should be always followed:

1. The device is intended for household use only and not intended for medical use.
2. This device is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the device by a person responsible for their safety.
3. Children should be supervised to ensure that they do not play with the device.

### **DANGER - To reduce the risk of electric shock:**

1. Do not attempt to retrieve the device if it falls into water.
2. Do not use while bathing or in a shower.
3. Do not use the device with wet hands.

4. Do not place or store the device in areas where it may fall or be pulled into a tub or sink. Do not place in or drop into water or other liquid.

**WARNING - To reduce the risk of fire, electric shock, or injury to persons:**

**1. Please consult your doctor before using if you are a user of the following persons:**

- 1) Children under 8
- 2) Pregnant women
- 3) Persons with blood stasis
- 4) Persons with fractures
- 5) Persons with heart disease, a pacemaker, defibrillator, or metal contents in the body
- 6) If you have experienced joint surgery within 90 days, do not use the device on your body within 3 inches of the surgical site.

**If you feel unwell or have any unusual discomfort, please stop using the device immediately.**

**2. Do not use the massage gun on**

- 1) Sensitive skin, swollen or inflamed areas, in areas where there is poor circulation, where skin eruptions are present, or in the area of unexplained abdominal pain
- 2) Head, face, cervical vertebrae, body bones, varicose veins, tumor site, throat area, any possible fracture site, positions close to the bony areas: the humerus, the back of the foot, the back of the hand, etc
- 3) Genital area (Do not use this device for sexual purposes. It is a powerful massaging device and may cause severe bodily harm.)
- 4) Unconscious or sleeping persons
3. Do not operate under a blanket or pillow. Excessive heating may occur and cause fire, electric shock, or injury to persons.
4. Never operate on a soft surface such as a bed or couch where the air openings may be blocked.
5. Close supervision is necessary when this device is used by, on or near children, invalids, and disabled persons.

6. Use this device only for its intended use as described in this manual. Do not use attachments not recommended by the manufacturer.
7. Never operate this device if it is not working properly, has been damaged, or dropped into water.
8. Never drop or insert any object into any opening.
9. Do not operate in the areas where aerosol (spray) products are being used or where oxygen is being administered.
10. Do not keep the device near a magnetic field or in the areas where it can be affected by a magnetic field as it may cause batteries to discharge.
11. Avoid touching the gap between the massage head and body with your finger or hair to avoid pinching.
12. Keep the device away from heat and avoid using it in places where the surrounding temperature is relatively hot.
13. Do not drop, apply excessive force or heavy weight over the device to avoid malfunction and/or damage.
14. If a high temperature or foul odor occurs while using the device, stop using the device immediately.
15. Do not use the device in close proximity to long hair, loose clothing or jewelry.
16. Avoid applying excessive pressure on the massage head and refrain from massaging the same area continuously for an extended period of time.

## **About the Battery**

1. Do not expose the device or battery to excessive temperatures.
2. Be aware of the risk of terminals of the battery-operated device or battery being short-circuited by metal objects.
3. This device contains batteries that are non-replaceable. When the battery is at end of life, the device shall be properly disposed of.
4. Do not dismantle, open or shred battery.
5. Do not subject cells or batteries to mechanical shock.

6. In the event of a cell leaking, do not allow the liquid to come in contact with the skin or eyes. If contact has been made, wash the affected area with copious amounts of water and seek medical advice.
7. Secondary cells and batteries need to be charged before use. Always use the correct charger and refer to the manufacturer's instructions or product manual for proper charging instructions.
8. Do not leave a battery on prolonged charge when not in use.
9. After extended periods of storage, it may be necessary to charge and discharge the cells or batteries several times to obtain maximum performance.
10. **CAUTION** - The battery used in this device may present a risk of fire or chemical burn if mistreated. Do not recharge, disassemble, heat above 100°C (212°F).

## SAVE THESE INSTRUCTIONS

### About the RENPHO Mini Massage Gun

#### 1. What's in the box

RENPHO Mini Massage Gun x 1

Massage Head x 4

Storage Case x 1

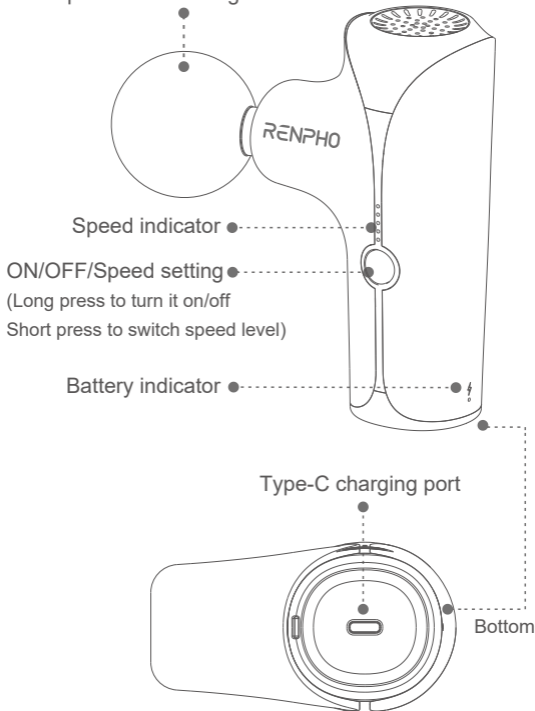
Type-C Cable x 1

Strap x 1

User Manual x 1

## 2. Product Introduction

Removable and replaceable massage head



EN-05





Damping  
Head



U-shaped  
Head



Ball Head



Bullet Head

### 3. Specification

Product Name: Mini Massage Gun

Model: RP-GM173

Input: 5V  $\overline{\text{---}}$  2A

Battery Voltage: DC 11.1V

Battery Capacity: 2500mAh/27.75Wh

Amplitude: 8mm

Vertical Vibration Frequency  $\leq$  60Hz

Speed Setting: 1-5 levels 1800-3200r/min

Charging Time: 3 hours

Operating Time: About 4 hours

Auto-off Timer: 10 minutes

Product Dimensions: 139 x 87 x 49mm

5.5 x 3.4 x 1.9inch

Product Weight: 0.45kg/0.99lb

Gross Weight: 0.9kg/1.98lb

# Using Mini Massage Gun

## 1. Important tips before use

### 1.1 Charging

● Please fully charge the massage gun for about 3 hours before use.

● Connect the output end of the connector to the DC charging port at the bottom of the massager, and then connect the input end of the connector to the mobile power supply or the mobile phone charger. (5V = 2A, if you use less than 2A charger, the time will be longer.)

● When the battery power is more than 30%, the battery indicator stays Green; When the battery power is less than 20%, the indicator light is flashing in red; When the power is less than 5%, please charged it immediately, otherwise it will automatically shutdown after flashing in red for few seconds. It is not recommended that the battery power be completely depleted to 10% level.

● For safety considerations, the massage gun will NOT work while charging. Additionally, the massage gun will automatically shut off after 10mins of continuous use. If you want longer massage, please turn it on then.

### 1.2 Battery Life

● This Massage gun has a built-in rechargeable battery. A full charge takes about 3 hours. Total battery life is up to about 4 hours after a full charge.



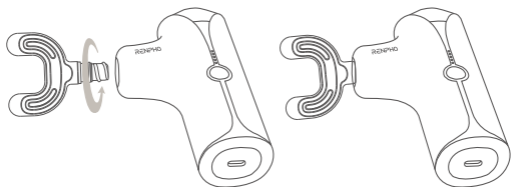
**DON'T** use the massage gun when charging!

● Battery life can vary by application and/or operating conditions. If the product is not in use for a long time, please keep it powered off and charge it once a month so that the battery will last longer.

● Please keep the massage gun away from heat and avoid using it in places where the surrounding temperature is relatively hot.

## 2. Operation Instruction

2.1 Select a preferred massage head and screw it fully into the slot of the device until it is securely attached. Ensure the device is turned off when installing the massage head.



2.2 Turn on the device by long pressing the power button. Short press the power button, the gear will be switched between 1-5 levels. If the power button is long pressed for 2 seconds, the device will stop immediately. LED indicator indicates the corresponding level, the lowest level of 1, the highest level of 5.

2.3 Apply the required pressure with the preset vibration massage frequency to massage the corresponding body parts.

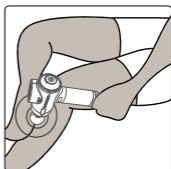
\* After 10mins of operation, the device automatically will power off.



Shoulder Massage



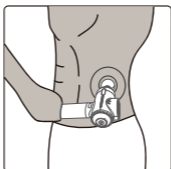
Back Massage



Foot Massage



Arm Massage



Waist Massage



Leg Massage

## Product Care and Maintenance

- Place the massage gun in a safe, cool, and dry place when not in use.
- Always unplug the massage gun prior to cleaning.
- After use, wipe massage gun with a soft, damp cloth using non-abrasive cleaners. If necessary, clean with a sterilizer.
- DO NOT submerge the massage gun in water or any other liquid.
- Keep away from all solvents and harsh detergents.
- DO NOT attempt to repair this massage gun. There are no user- service-able parts.
- DO NOT dispose the massage gun in a land fill. It contains a Li-ion battery and other electrical components, which is considered hazardous E-waste.
- Do not disassemble the screw or attempt to disassemble the equipment.
- When the equipment is not used for a long time, the battery should be charged once a month.
- Massage equipment should be stored in a well ventilated, non-corrosive gas warehouse, 250 mm off the ground, no more than 5 layers of massager stacked.

## Environmental conditions

Because the electromagnetic field produced by massage motor is relatively small, it will not affect the electronic equipment and human body in general! If the main engine (including lithium batteries) and accessories of this instrument reach the service life, please do not discard them at will. Otherwise, electronic waste will pollute the environment. Please make corresponding treatment according to the relevant regulations of local environmental protection department for the treatment of such electronic waste.

Temperature:  $-40^{\circ}\text{C} \sim +50^{\circ}\text{C}$  /  $-104 - 122^{\circ}\text{F}$

Relative humidity:  $\leq 90\%$

Barometric pressure:  $70\text{kPa} \sim 106\text{kPa}$

## Troubleshooting

PROBLEM	CAUSE	SOLUTION
Massage gun doesn't turn on.	Power is off.	Long press the Power Button to turn on the massage gun.
	Battery is too low.	Charge the massage gun.
	Massage gun shuts-off after 10 minutes.	Long press the Power Button to turn on the massage gun for another 10 minutes.
Massage gun shuts off automatically.	The massage gun's overheat protection will switch off the massage gun automatically when too hot.	Wait for the massage gun to cool down before powering it back on.
	Massage gun shuts off after 10 minutes.	Long press the Power Button to turn on the massage gun for another 10 minutes.
Massage gun fails to run.	The massage head is too inserted too tight.	Plug out the massage head a little, then power it on.

## Warranty Policy

Your RENPHO product purchase is covered by a one-year limited manufacturer warranty from the date of delivery.


For warranty terms and conditions, please visit:  
<https://renpho.com/pages/warranty-terms-and-conditions>

Note: Product registration is not required for the warranty. If you choose not to register your product, it will not diminish the product warranty.

# Customer Service

Please feel free to contact us if you have any questions or concerns. RENPHO Customer Service Team guarantees a quick response and hassle-free solutions to any issue you may have within business hours.

 **TEL: +44(0)7434 666088 (UK ONLY)**  
Monday-Friday 9:00AM-5:00PM (GMT)  
**+1(844) 417 0149 (US&CA)**  
Monday-Friday 9:00AM-4:30PM  
**1800 MY RENPHO (1800 69 7367) (AU ONLY)**  
Monday-Friday 9:00AM-6:00PM (AEST)  
**+49 40 23969285 (DE ONLY)**  
Monday-Friday 9:00AM-6:00PM (CET)

 **Email: support-eu@renpho.com (UK&EU)**  
**support@renpho.com (US&CA)**  
**support-au@renpho.com (AU)**

\*For defective products or the return of items, please contact us with your order number within the specified warranty period. DO NOT dispose of any product parts as they may be required for inspection/repair.



# FCC Regulatory Compliance

**Warning:** Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

**Note:** This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.

However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

## ISED Regulatory Compliance

This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:

- 1: This device may not cause interference.
- 2: This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes:

- 1: l'appareil ne doit pas produire de brouillage.
- 2: l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.



### 1. Meaning of the crossed-out wheeled bin symbol

The crossed-out wheeled bin symbol means that you are legally obliged to dispose of these appliances separately from unsorted municipal waste, i.e. old appliances must be disposed of separately from household waste. Batteries or rechargeable batteries that are not permanently installed must be removed beforehand and disposed of separately.

### 2. Options for returning old appliances

Owners of WEEE can return or collect it within the framework of the possibilities set up and available by public waste management authorities to ensure proper disposal.



1. The symbol of the crossed-out garbage can on batteries or accumulators indicates that they must not be disposed of in household waste at the end of their life.
2. You are legally obliged to return old batteries and accumulators after use. You can do this free of charge at a collection point in your area. Addresses of suitable collection points can be obtained from your city or local government.
3. Batteries may contain substances that are harmful to the environment and human health. The separate collection and recycling of old batteries and accumulators is intended to avoid negative effects on the environment and human health.
4. Please avoid the generation of waste from old batteries as far as possible, e.g. Please avoid littering public spaces by not carelessly leaving batteries or electrical and electronic equipment containing batteries.



Hereby, Shenzhen Ruiyi Business Technology Co., Ltd. declares that this equipment complies with Directive 2014/30/EU, Directive 2011/65/EU, Radio Equipment Regulations 2017, Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations 2012, and other relevant provisions. The full text of the Declaration of Conformity can be obtained at the following internet address: <https://renpho.eu/pages/compliance-data>

Vielen Dank, dass Sie sich für die RENPHO Mini-Massagepistole entschieden haben. Die Massagepistole bietet eine kraftvolle Klopfmassage. Während Muskel und Körper Erleichterung genießen, sollten Sie sie mit Vorsicht verwendet werden. Um die Sicherheit zu gewährleisten und Sachschäden zu vermeiden, lesen Sie bitte diese Anleitung sorgfältig durch und Verwendung, wie angegeben. Nichtbeachtung kann zu schweren oder tödlichen Verletzungen und / oder schweren Sachschäden führen.

## **Einführung**

Die Mini-Massagepistole ist ein Gerät zur Entspannung von tiefen Muskeln und Faszien. Es kann Muskelverspannungen und Schmerzen lindern, Muskelermüdung reduzieren und die Blutzirkulation beschleunigen, um die Gesundheit des weichen Körpergewebes zu verbessern.

## **Wichtige Sicherheitsanweisungen**

### **LESEN SIE VOR DER ANWENDUNG ALLE ANWEISUNGEN SORGFÄLTIG DURCH.**

Bei der Verwendung dieses Geräts sollten die folgenden grundlegenden Vorsichtsmaßnahmen immer befolgt werden:

1. Das Gerät ist nur für luxuriöse Massagen für den privaten Gebrauch bestimmt, nicht für den medizinischen.
2. Dieses Gerät ist nicht für die Verwendung durch Kinder oder Personen mit einer Behinderung (mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder kognitiven Fähigkeiten) oder durch Personen bestimmt, die nicht über die notwendige Erfahrung und das erforderliche Wissen verfügen, um das Gerät sicher zu bedienen – es sei denn, sie werden von einer dafür verantwortlichen erwachsenen Person ordnungsgemäß

beaufsichtigt oder unterwiesen.

3. Kinder sollten das Gerät nur unter Aufsicht verwenden, um sicherzustellen, dass sie nicht damit spielen.

### **ACHTUNG – So verringern Sie das Risiko eines Stromschlags:**

1. Greifen Sie nicht nach einem Gerät, das ins Wasser gefallen ist.
2. Verwenden Sie es nicht beim Baden oder Duschen.
3. Verwenden Sie das Gerät nicht mit nassen Händen.
4. Stellen oder lagern Sie das Gerät nicht in Bereichen, in denen es herunterfallen oder in eine Wanne oder ein Waschbecken gezogen werden könnte. Legen Sie das Gerät nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten und lassen Sie es nicht in diese fallen.

### **WARNUNG – So verringern Sie das Risiko von Feuer, Stromschlägen oder Personenschäden:**

1. **Bitte konsultieren Sie vor der Anwendung Ihren Arzt, wenn Sie unter die folgenden Anwendergruppen fallen:**

- 1) Kinder unter 8 Jahren
- 2) Schwangere
- 3) Personen mit Blutstauungen
- 4) Personen mit Frakturen
- 5) Personen mit einer Herzerkrankung, einem Herzschrittmacher, einem Defibrillator oder metallischen Komponenten im Körper
- 6) Wenn Sie in den letzten 90 Tagen an einem Gelenk operiert wurden, verwenden Sie das Gerät nicht in einem Umkreis von 5 cm um die Operationsstelle.

**Wenn Sie sich unwohl fühlen oder ungewöhnliche Beschwerden haben, stellen Sie die Verwendung des Geräts bitte sofort ein.**

2. **Verwenden Sie die Massagepistole nicht auf:**

- 1) Empfindlicher Haut, geschwollenen oder entzündeten Stellen, schlecht durchbluteten Bereiche, Hautausschlägen oder unerklärlichen

## Unterleibsschmerzen

- 2) Kopf, Gesicht, Halswirbel, Körperknochen, Krampfadern, Tumorstelle, Halsbereich, möglichen Bruchstellen, Stellen  
in der Nähe von Knochenbereichen: Oberarmknochen, Fußrücken, Handrücken usw
- 3) Genitalbereich (Verwenden Sie dieses Gerät nicht für sexuelle Zwecke. Es handelt sich um ein starkes Massagegerät, das schwere körperliche Schäden verursachen kann.)
- 4) Bewusstlose oder schlafende Personen
3. Verwenden Sie das Gerät nicht unter einer Decke oder einem Kissen. Eine übermäßige Hitzeentwicklung kann zu Bränden, Stromschlägen oder Verletzungen führen.
4. Verwenden Sie das Gerät keinesfalls auf weichen Oberflächen wie etwa auf einem Bett oder einer Couch, da auf derartigen Oberflächen die Luftöffnungen verschlossen werden könnten.
5. Wenn dieses Gerät von, an oder in der Nähe von Kindern, körperlich eingeschränkten oder behinderten Personen verwendet wird, ist eine sorgfältige Beaufsichtigung erforderlich.
6. Verwenden Sie dieses Gerät nur für den in dieser Anleitung beschriebenen Zweck. Verwenden Sie keine Zubehörteile, die nicht vom Hersteller empfohlen werden.
7. Betreiben Sie das Gerät niemals, wenn es nicht ordnungsgemäß funktioniert, beschädigt wurde oder ins Wasser gefallen ist.
8. Lassen Sie keine Gegenstände in die Öffnungen fallen und stecken Sie sie nichts dort hinein.
9. Verwenden Sie die Matratze nicht an Orten, an denen Aerosolprodukte (Sprays) verwendet werden oder an denen medizinischer Sauerstoff verabreicht wird.
10. Bewahren Sie das Gerät nicht in der Nähe eines Magnetfeldes oder in Bereichen auf, in denen es von einem Magnetfeld beeinträchtigt werden kann, da dies

- zu einer Entladung der Batterien führen kann.
11. Vermeiden Sie es, den Spalt zwischen Massagekopf und Körper mit Ihren Fingern zu berühren oder mit Ihren Haaren hineinzugeraten, um ein Einklemmen zu vermeiden.
  12. Halten Sie das Gerät von Hitze fern und verwenden Sie es nicht an Orten mit relativ hohen Umgebungstemperaturen.
  13. Lassen Sie das Gerät nicht fallen, üben Sie keine übermäßige Kraft darauf aus und belasten Sie es nicht mit einem schweren Gewicht, um Fehlfunktionen und/oder Schäden zu vermeiden.
  14. Wenn das Gerät während der Benutzung eine hohe Temperatur oder einen üblen Geruch entwickelt, stellen Sie die Benutzung sofort ein und ziehen Sie den Netzstecker.
  15. Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von langem Haar, lockerer Kleidung oder Schmuck.
  16. Vermeiden Sie übermäßigen Druck auf den Massagekopf und massieren Sie den gleichen Bereich nicht über einen längeren Zeitraum.

## **Akku-Information**

1. Setzen Sie das Gerät oder den Akku nicht übermäßigen Temperaturen aus.
2. Beachten Sie das Risiko, dass die Anschlüsse des batteriebetriebenen Geräts oder des Akkus durch metallische Gegenstände kurzgeschlossen werden können.
3. Dieses Gerät enthält nicht austauschbare Batterien. Wenn die Batterie am Ende ihrer Lebensdauer ist, muss das Gerät ordnungsgemäß entsorgt werden.
4. Akku nicht zerlegen, öffnen oder zerkleinern.
5. Setzen Sie Zellen oder Akkus keinen mechanischen Stößen aus.
6. Sollte eine Zelle undicht sein, darf die Flüssigkeit nicht mit der Haut oder den Augen in Berührung kommen. Waschen Sie bei Kontakt die betroffene Stelle mit

- reichlich Wasser und suchen Sie einen Arzt auf.
7. Sekundärzellen und Akkus müssen vor dem Gebrauch aufgeladen werden. Verwenden Sie immer das richtige Ladegerät und lesen Sie die Anweisungen zum richtigen Laden in den Anweisungen des Herstellers oder im Produkthandbuch.
  8. Lassen Sie den Akku nicht über einen längeren Zeitraum aufladen, wenn Sie ihn nicht verwenden.
  9. Nach längerer Lagerung kann es erforderlich sein, die Zellen oder Akkus mehrmals zu laden und zu entladen, um die maximale Leistung zu erzielen.
  10. **ACHTUNG** – Bei dem in diesem Gerät verwendeten Akku besteht bei unsachgemäßer Handhabung die Gefahr eines Brandes oder einer Verätzung. Nicht aufladen, zerlegen, über 100 °C (212 °F) erhitzen.

**BITTE BEWAHREN SIE DIESE ANLEITUNG**

## Über die RENPHO Mini Muskelmassagepistole

### 1. Was ist in der Box

RENPHO Massagepistole x 1

Massagekopf x 4

Aufbewahrungskoffer x 1

Typ-C-Kabel x 1

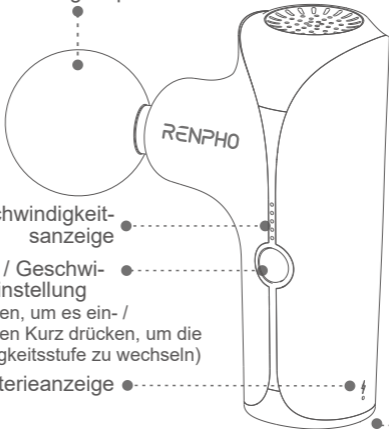
Gurt x 1

Benutzerhandbuch x 1

## 2. Produkteinführung

Abnehmbar und austauschbar

Massagekopf

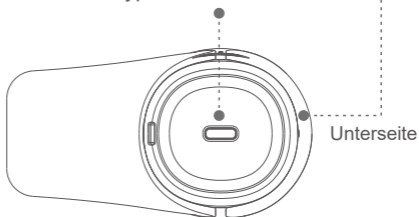


Geschwindigkeit-  
sanzeige

EIN / AUS / Geschwi-  
ndigkeitseinstellung  
(Lang drücken, um es ein- /  
auszuschalten Kurz drücken, um die  
Geschwindigkeitsstufe zu wechseln)

Batterieanzeige

Typ-C-Ladeanschluss



Unterseite





Dämpfung-  
skopf



U-förmiger  
Kopf



Kugelkopf



Kopf der Kugel

### 3. Spezifikation

Produktname: Mini-Massagepistole

Modell: RP-GM173

Eingang: 5V  $\overline{\text{---}}$  2A

Nennspannung: DC 11,1V

Nennleistung: 2500mAh/27.75Wh

Amplitude: 8 mm

Die vertikale Schwingungsfrequenz:  $\leq$  60Hz

Geschwindigkeitseinstellung: 1-5 Stufen 1800-3200 U/ min

Ladezeit: 3 Stunden

Betriebszeit: ca. 4 Stunden

Timer für automatische Abschaltung: 10 Minuten

Produktabmessungen: 139 x 87 x 49 mm

5,5 x 3,4 x 1,9 Zoll

Produktgewicht: 0,45kg/0,99lb

Bruttogewicht: 0,9kg/1,98lb

# Verwenden der Mini-Massagepistole

## 1. Wichtige Tipps vor Gebrauch

### 1.1 Aufladen

● Bitte laden Sie die Massage Pistole für ca. 3 Stunden vor dem Gebrauch.

● Verbinden Sie das Ausgangsende des Steckers mit dem DC-Ladeanschluss an der Unterseite des Massagegeräts und verbinden Sie dann das Eingangsende des Steckers mit dem mobilen Netzteil oder dem Handy-Ladegerät. (5V  $\Rightarrow$  2A, wenn Sie weniger als 2A Ladegerät verwenden, ist die Zeit länger.)

● Wenn die Batterieleistung mehr als 30% beträgt, bleibt die Batterieanzeige grün. Wenn die Batterieleistung weniger als 20% beträgt, blinkt die Anzeigelampe rot. Wenn die Leistung weniger als 5% beträgt, laden Sie sie bitte sofort auf. Andernfalls wird sie automatisch heruntergefahren, nachdem sie einige Sekunden lang rot blinkt. Es wird nicht empfohlen, den Akku vollständig auf 10% zu entladen.

● Aus Sicherheitsgründen funktioniert die Massagepistole während des Ladevorgangs NICHT. Zusätzlich schaltet sich die Massagepistole nach 10 Minuten Dauerbetrieb automatisch aus. Wenn Sie eine längere Massage wünschen, schalten Sie sie bitte ein.



Verwenden Sie die Massagepistole NICHT während des Aufladens!

## 1.2 Batterielebensdauer

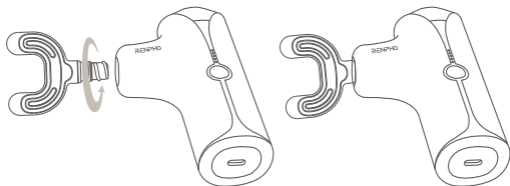
● Diese Massagepistole verfügt über einen eingebauten Akku. Eine vollständige Aufladung dauert ca. 3 Stunden. Die Gesamtlebensdauer des Akkus beträgt bis zu 4 Stunden nach vollständiger Aufladung.

● Die Batterielebensdauer kann je nach Anwendung und / oder Betriebsbedingungen variieren. Wenn das Produkt längere Zeit nicht verwendet wird, schalten Sie es bitte aus und laden Sie es einmal im Monat auf, damit der Akku länger hält.

● Bitte halten Sie die Massagepistole von Hitze fern und verwenden Sie sie nicht an Orten, an denen die Umgebungstemperatur relativ hoch ist.

## 2. Bedienungsanleitung

2.1 Wählen Sie einen bevorzugten Massagekopf aus und schrauben Sie ihn vollständig in den Schlitz des Geräts, bis er sicher befestigt ist. Vergewissern Sie sich, dass das Gerät ausgeschaltet ist, wenn Sie den Massagekopf anbringen.



2.2 Schalten Sie das Gerät ein, indem Sie den Netzschalter lange drücken. Drücken Sie kurz den Netzschalter, um zwischen 1 und 5 Stufen zu schalten. Wenn der Netzschalter 2 Sekunden lang gedrückt wird, stoppt das Gerät sofort. Die LED-Anzeige zeigt den entsprechenden Pegel an, den niedrigsten Pegel von 1, den höchsten Pegel von 5.

2.3 Üben Sie den erforderlichen Druck mit der voreingestellten Vibrationsmassagefrequenz aus, um die entsprechenden Körperteile zu massieren.

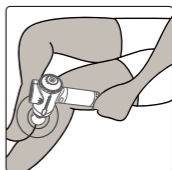
\* Nach 10 Minuten Betrieb schaltet sich das Gerät automatisch aus.



Schultermassage



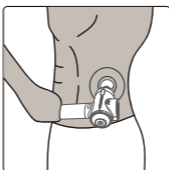
Rückenmassage



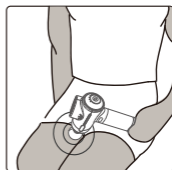
Fußmassage



Armmassage



Tailenmassage



Beinmassage

## Produktpflege und Wartung

- Stellen Sie die Massagepistole an einem sicheren, kühlen und trockenen Ort auf, wenn Sie sie nicht benutzen. Ziehen Sie vor dem Reinigen immer den Netzstecker aus der Steckdose.
- Wischen Sie die Massagepistole nach Gebrauch mit einem weichen, feuchten Tuch mit nicht scheuernden Reinigungsmitteln ab. Bei Bedarf mit einem Sterilisator reinigen.
- Tauchen Sie die Massagepistole NICHT in Wasser oder eine andere Flüssigkeit.
- Von allen Lösungsmitteln und scharfen Reinigungsmitteln fernhalten.
- Versuchen Sie NICHT, diese Massagepistole zu reparieren. Es gibt keine vom Benutzer zu wartenden Teile.
- Entsorgen Sie die Massagepistole NICHT auf einer Mülldeponie. Es enthält einen Li-Ionen-Akku und andere elektrische Komponenten, die als gefährlicher Elektroschrott gelten.
- Zerlegen Sie die Schraube nicht und versuchen Sie nicht, das Gerät zu zerlegen.
- Wenn das Gerät längere Zeit nicht benutzt wird, sollte der Akku einmal im Monat aufgeladen werden. Massagegeräte sollten in einem gut belüfteten, nicht korrosiven Gaslager in 250 mm Höhe gelagert werden, wobei nicht mehr als 5 Schichten Massagegerät gestapelt sind.

## Umweltbedingungen

Da das vom Massagemotor erzeugte elektromagnetische Feld relativ klein ist, wirkt es sich nicht auf die elektronischen Geräte und den menschlichen Körper im Allgemeinen aus! Wenn der Hauptmotor (einschließlich Lithiumbatterien) und das Zubehör dieses Instruments die Lebensdauer erreichen, entsorgen Sie sie bitte nicht nach Belieben. Andernfalls verschmutzt Elektronikschrott die Umwelt. Bitte führen Sie eine entsprechende Behandlung gemäß den einschlägigen Vorschriften der örtlichen Umweltschutzabteilung für die Behandlung solcher Elektronikschrott durch.

Temperatur:  $-40^{\circ}\text{C} \sim +50^{\circ}\text{C}$  /  $-104 - 122^{\circ}\text{F}$

Relative Luftfeuchtigkeit:  $\leq 90\%$

Luftdruck:  $70\text{kPa} \sim 106\text{kPa}$

# Anleitung zur Fehlerbehebung

PROBLEM	URSACHE	LÖSUNG
Massagepistole lässt sich nicht einschalten.	Die Stromversorgung ist ausgeschaltet.	Lange drücken Ein- / Ausschalter zum Einschalten der Massagepistole.
	Batterie ist zu schwach.	Laden Sie die Massage Pistole.
	Massagepistole schaltet sich nach 10 Minuten ab.	Drücken Sie lange auf den Ein- / Ausschalter, um die Massagepistole für weitere 10 Minuten einzuschalten.
Massieren Pistole automatisch abschaltet.	Die Überhitzungsschutz Massage Pistole wird die Massage Pistole automatisch, wenn zu heiß ausschalten.	Warten Sie, bis sich die Massagepistole abgekühlt hat, bevor Sie sie wieder einschalten.
	Massagepistole schaltet sich nach 10 Minuten ab.	Drücken Sie lange auf den Ein- / Ausschalter, um die Massagepistole für weitere 10 Minuten einzuschalten.
Massagepistole läuft nicht.	Überlastschutz Wenn die Geschwindigkeit ein bestimmtes Niveau erreicht, schaltet sich die Maschine direkt aus. Dadurch wird der Motor geschützt.	Schalten Sie die Massage ein.

## Garantiebestimmungen

Für Ihren RENPHO-Produktkauf gilt eine zweijährige beschränkte Herstellergarantie ab Lieferdatum.

Die Garantiebedingungen finden Sie unter:

<https://renpho.com/pages/warranty-terms-and-conditions>

Hinweis: Für die Garantie ist keine Produktregistrierung erforderlich. Wenn Sie Ihr Produkt nicht registrieren, wird die Produktgarantie dadurch nicht beeinträchtigt.

## Kundendienst

Bei Fragen oder Bedenken stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung. Das RENPHO-Kundenservice-Team garantiert eine schnelle Antwort und problemlose Lösungen für jedes Problem, das Sie haben, innerhalb der Geschäftszeiten.



**Tel:** +49 40 23969285 (DE ONLY)

Monday-Friday 9:00AM-6:00PM (CET)



**Email:** [support-eu@renpho.com](mailto:support-eu@renpho.com)(UK&EU)

\* Bei defekten Produkten oder der Rücksendung von Artikeln kontaktieren Sie uns bitte mit Ihrer Bestellnummer innerhalb der angegebenen Garantiezeit. Entsorgen Sie KEINE Produktteile, da diese möglicherweise für die Inspektion/Reparatur benötigt werden.





### 1. Entsorgung von Elektro- und Elektronikgeräten

Die durchgestrichene Mülltonne bedeutet, dass Sie gesetzlich verpflichtet sind, diese Geräte einer vom unsortierten Siedlungsabfall getrennten Erfassung zuzuführen. Die Entsorgung über die Restmülltonne oder die gelbe Tonne ist untersagt. Enthalten die Produkte Batterien oder Akkus, die nicht fest verbaut sind, müssen diese vor der Entsorgung entnommen und getrennt als Batterie entsorgt werden.

### 2. Möglichkeiten der Rückgabe von Altgeräten (EAR)

Besitzer von Altgeräten können diese im Rahmen der durch öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger eingerichteten und zur Verfügung stehenden Möglichkeiten der Rückgabe oder Sammlung von Altgeräten abgeben, damit eine ordnungsgemäße Entsorgung der Altgeräte sichergestellt ist.



1. Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne auf Batterien oder Akkus bedeutet, dass sie am Ende ihrer Lebensdauer nicht im Hausmüll entsorgt werden dürfen.
2. Sie sind gesetzlich verpflichtet, alte Batterien und Akkumulatoren nach Gebrauch zurückzugeben. Sie können dies kostenlos bei einer Sammelstelle in Ihrer Nähe tun. Adressen geeigneter Sammelstellen erhalten Sie bei Ihrer Stadt oder Gemeinde.
3. Batterien können Substanzen enthalten, die für die Umwelt und die menschliche Gesundheit schädlich sind. Durch die getrennte Sammlung und Wiederverwertung alter Batterien und Akkumulatoren sollen negative Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit vermieden werden.
4. Bitte vermeiden Sie die Entstehung von Abfall aus Altbatterien so weit wie möglich. Vermeiden Sie z. B. die Vermüllung öffentlicher Plätze, indem Sie Batterien oder elektrische und elektronische Geräte, die Batterien enthalten, nicht achtlos zurücklassen.



Hiermit erklärt Shenzhen Ruiyi Business Technology Co. Ltd. dass dieses Gerät mit der Richtlinie 2014/30/EU, der Richtlinie 2011/65/EU, der Funkanlagenverordnung 2017, der Verordnung zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten 2012 und anderen relevanten Bestimmungen übereinstimmt. Der vollständige Text der Konformitätserklärung kann unter der folgenden Internetadresse abgerufen werden:  
<https://renpho.eu/pages/compliance-data>

Merci d'avoir acheté un mini pistolet de massage RENPHO. Le pistolet de massage offre un puissant massage à percussion. Tout en soulageant les muscles et le corps, vous devez l'utiliser avec précaution. Pour garantir la sécurité et éviter tout dommage matériel, veuillez lire attentivement ce manuel et l'utiliser comme indiqué. Le non-respect de cette consigne peut entraîner des blessures graves ou la mort et/ou des dommages matériels importants.

## **Introduction**

Le mini-pistolet de massage est un appareil de relaxation profonde des muscles et du fascia. Il convient au massage physique après l'exercice. Il peut réduire la raideur et la douleur musculaires, soulager la fatigue musculaire et accélérer la circulation sanguine afin d'améliorer la santé des tissus mous du corps.

## **Consignes de sécurité importantes**

### **LISEZ ATTENTIVEMENT TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER CET APPAREIL.**

Lors de l'utilisation de cet appareil, il est important de toujours respecter les précautions de base suivantes :

1. Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement pour fournir un massage de luxe. Il n'est pas destiné à un usage médical.
2. Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des enfants ou des personnes vivant avec un handicap (physique, sensoriel ou cognitif réduit), ni par des personnes n'ayant pas l'expérience et les connaissances nécessaires pour l'utiliser en toute sécurité, à moins qu'elles ne soient correctement supervisées ou formées par une personne responsable.
3. Les enfants doivent être sous surveillance pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

**DANGER – Pour réduire le risque d'électrisation :**

1. N'essayez jamais de récupérer cet appareil s'il est tombé dans l'eau.
2. Ne l'utilisez pas lorsque vous prenez un bain ou une douche.
3. N'utilisez pas cet appareil avec des mains mouillées.
4. Ne placez pas et ne rangez pas cet appareil dans un endroit où il pourrait tomber ou être tiré dans une baignoire ou un évier. Ne le plongez et ne le faites jamais tomber dans l'eau ou dans tout autre liquide.

**AVERTISSEMENT : Pour réduire les risques d'incendie, d'électrification et de blessures corporelles :**

**1. Veuillez consulter votre médecin si vous faites partie des types d'utilisateurs suivants :**

- 1) Enfants de moins de 8 ans
- 2) Femmes enceintes
- 3) Personnes souffrant de stase sanguine
- 4) Personnes ayant une fracture
- 5) Personnes souffrant de maladies cardiaques, portant un stimulateur cardiaque, un défibrillateur ou un toute pièce métallique dans le corps
- 6) Si vous avez subi une opération des articulations dans les 90 jours, n'utilisez pas l'appareil sur votre corps à moins de 10 cm de l'endroit de l'opération.

**Si vous vous sentez mal ou si vous ressentez une gêne inhabituelle, cessez immédiatement d'utiliser cet appareil.**

**2. N'utilisez pas ce pistolet de massage sur**

- 1) Les peaux sensibles, les zones enflées ou enflammées, les zones où la circulation est mauvaise, où il y a des éruptions cutanées, ou dans la zone de douleurs abdominales inexplicables
- 2) La tête, le visage, les vertèbres cervicales, les os du corps, les varices, le site d'une tumeur, la région de la gorge, tout site de fracture possible, les zones proches des os proéminents : l'humérus, le dos du pied, le dos de la main, etc.
- 3) Les parties génitales (n'utilisez pas cet appareil à des fins sexuelles. Il s'agit d'un appareil de massage puissant qui peut causer des dommages corporels graves)

- 4) Une personne inconsciente ou endormie
3. Ne faites pas fonctionner l'appareil sous une couverture ou un oreiller. Un chauffage excessif peut se produire et provoquer un incendie, une électrisation ou des blessures.
4. N'utilisez jamais cet appareil sur une surface molle telle qu'un lit ou un canapé où les orifices d'arrivée d'air peuvent être bloqués.
5. Une surveillance étroite est nécessaire lorsque cet appareil est utilisé par, sur ou près d'enfants, de personnes invalides ou handicapées.
6. Utilisez uniquement cet appareil pour l'usage auquel il est destiné, tel que décrit dans ce mode d'emploi. N'utilisez pas d'accessoires non recommandés par le fabricant.
7. N'utilisez jamais cet appareil s'il ne fonctionne pas correctement, s'il a été endommagé ou s'il est tombé dans l'eau.
8. Ne laissez jamais tomber et n'insérez jamais d'objets dans un orifice.
9. N'utilisez jamais cet appareil à proximité de produits en aérosol (spray) ou dans des endroits où de l'oxygène est administré.
10. Ne conservez pas cet appareil à proximité d'un champ magnétique ou dans les zones où il peut être affecté par un champ magnétique, car cela pourrait décharger les piles.
11. Évitez de toucher l'espace entre la tête de massage et le corps avec votre doigt ou vos cheveux pour éviter les pincements.
12. Conservez l'appareil à l'abri de la chaleur et évitez de l'utiliser dans des endroits où la température ambiante est relativement élevée.
13. Ne laissez pas tomber, n'appliquez pas de force excessive ou de poids lourd sur l'appareil pour éviter tout dysfonctionnement et/ou dégâts.
14. Si une température élevée ou une odeur nauséabonde se produit pendant l'utilisation de l'appareil, cessez immédiatement de l'utiliser et débranchez-le.

15. N'utilisez pas l'appareil à proximité de cheveux longs, de vêtements amples ou de bijoux.
16. Évitez d'appliquer une pression excessive sur la tête de massage et évitez de masser la même zone en continu pendant une période prolongée.

## À propos de la batterie

1. N'exposez pas l'appareil ou la batterie à des températures excessives.
2. Soyez conscient du risque de court-circuiter les bornes de l'appareil fonctionnant sur batterie ou la batterie elle-même avec des objets métalliques.
3. Cet appareil contient des batteries non remplaçables. Lorsque la batterie est en fin de vie, l'appareil doit être correctement mis au rebut.
4. Ne pas démonter, ni ouvrir ni déchiqueter la batterie.
5. Ne pas soumettre les piles ou les batteries à des chocs mécaniques.
6. En cas de fuite de la batterie, il ne faut pas laisser le liquide entrer en contact avec la peau ou les yeux. En cas de contact, il faut laver la zone touchée avec une grande quantité d'eau et consulter un médecin.
7. Les piles secondaires et les batteries doivent être chargées avant utilisation. Il faut toujours utiliser le chargeur approprié et se reporter aux instructions du fabricant ou au manuel du produit pour obtenir des instructions de charge appropriées.
8. Ne pas laisser une batterie en charge prolongée lorsqu'elle n'est pas utilisée.
9. Après de longues périodes de stockage, il peut être nécessaire de charger et de décharger les piles ou les batteries plusieurs fois pour obtenir des performances optimales.
10. **ATTENTION** – La batterie utilisée dans cet appareil peut présenter un risque d'incendie ou de brûlure chimique en cas de mauvaise manipulation. Ne pas recharger, ni démonter, ni chauffer à une température supérieure à 100 °C (212 °F).

**CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS**

# À propos du mini pistolet de massage musculaire RENPHO

## 1. Contenu de la boîte

Pistolet de massage RENPHO x 1

Tête de massage x 4

Boîte de rangement x 1

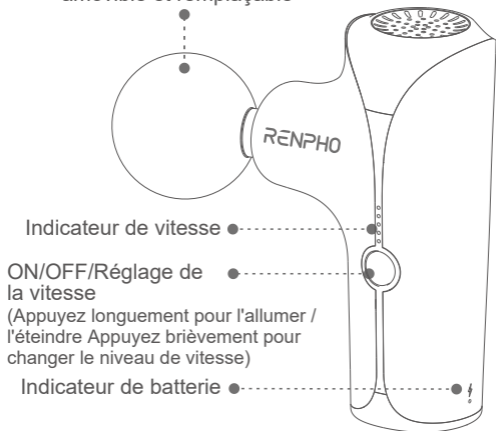
Câble de Type C x 1

Bracelet x 1

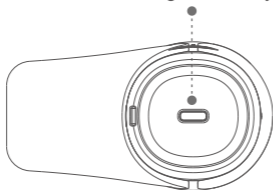
Manuel de l'utilisateur x 1

## 2. Introduction au produit

Tête de massage  
amovible et remplaçable



Port de chargement de type C



Partie inférieure



Tête am-  
ortissante



Tête en U



Tête sphé-  
rique



Tête de balle

### 3. Spécification

Nom du produit: Mini Pistolet de massage

Modèle: RP-GM173

Entrée: 5V  $\overline{\text{---}}$  2A

Tension nominale: DC 11.1V

Capacité de la batterie: 2500mAh/27.75Wh

Amplitude: 8mm

Fréquence de vibration vertical  $\leq$  60Hz

Réglage de la vitesse: 1-5 niveaux 1800-3200r/min

Temps de chargement: 3 heures

Temps de fonctionnement: Environ 4 heures

Minuterie d'arrêt automatique: 10 minutes

Dimensions du produit: 139x87x49mm/5.5x3.4x1.9inch

Poids du produit: 0.45kg/0.99lb

Poids brut: 0.98lb

# Utilisation du mini pistolet de massage

## 1. Conseils importants avant l'utilisation

### 1.1 Chargement

- Veuillez charger complètement

le pistolet de massage pendant environ 3 heures avant de l'utiliser.

- Connectez l'extrémité de sortie du connecteur au port de chargement DC situé au bas du masseur, puis connectez l'extrémité d'entrée du connecteur à l'alimentation mobile ou au chargeur de téléphone portable. (5V  $\Rightarrow$  2A, si vous utilisez un chargeur de moins de 2A, le temps sera plus long.)

- Lorsque la puissance de la batterie est supérieure à 30%, le voyant de la batterie reste vert ; Lorsque la puissance de la batterie est inférieure à 20%, le voyant clignote en rouge ; Lorsque la puissance est inférieure à 5%, veuillez le charger immédiatement, sinon il s'arrêtera automatiquement après avoir cligné en rouge pendant quelques secondes. Il n'est pas recommandé d'aller au-delà de 10%.

- Pour des raisons de sécurité, le pistolet de massage ne fonctionnera PAS pendant la charge. De plus, le pistolet de massage s'éteint automatiquement après 10 minutes d'utilisation continue. Si vous souhaitez un massage plus long, veuillez l'allumer à ce moment-là.



**NE PAS** utiliser le pistolet de massage lors de la recharge!



## 1.2 Durée de vie de la batterie

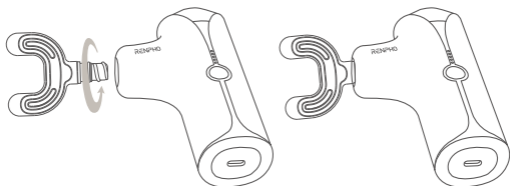
● Ce pistolet de massage a une batterie rechargeable intégrée. Une charge complète prend environ 3 heures. L'autonomie totale de la batterie est d'environ 4 heures après une charge complète.

● La durée de vie de la batterie peut varier en fonction de l'application et/ou des conditions de fonctionnement. Si le produit n'est pas utilisé pendant une longue période, veuillez le laisser éteint et le recharger une fois par mois afin que la batterie dure plus longtemps.

● Veuillez conserver le pistolet de massage à l'abri de la chaleur et éviter de l'utiliser dans des endroits où la température ambiante est relativement élevée.

## 2. Instructions d'utilisation

2.1 Sélectionnez la tête de massage de votre choix et vissez-la à fond dans la fente de l'appareil jusqu'à ce qu'elle soit fermement fixée. L'appareil doit être éteint lorsque vous installez une tête de massage.



2.2 Allumez l'appareil en appuyant longuement sur le bouton de mise en marche. Appuyez brièvement sur le bouton de mise en marche, l'appareil passera de 1 à 5 niveaux. Si vous appuyez sur le bouton de mise en marche pendant 2 secondes, l'appareil s'arrête immédiatement. L'indicateur LED indique le niveau correspondant, le niveau le plus bas de 1, le niveau le plus élevé de 5.

2.3 Appliquez la pression requise avec la fréquence de massage vibratoire pré réglée pour masser les parties du corps correspondantes.

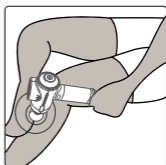
\* Après 10 minutes de fonctionnement, l'appareil s'éteint automatiquement.



Massage de l'épaule



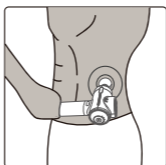
Massage du dos



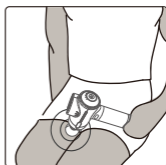
Massage du pied



Massage du bras



Massage de la taille



Massage de la jambe

## Entretien et maintenance du produit

- Stellen Sie die Massagepistole an einem sicheren, kühlPlacez le pistolet dans un endroit sûr, frais et sec lorsqu'il n'est pas utilisé.
- Débranchez toujours le pistolet de massage avant de le nettoyer.
- Après utilisation, essuyez le pistolet avec un chiffon doux et humide en utilisant des produits non abrasifs. Si nécessaire, nettoyez avec un stérilisateur.
- N'immergez pas le pistolet de massage dans l'eau ou tout autre liquide.
- Tenez-le à l'écart de tous les solvants et détergents agressifs.
- NE PAS essayer de réparer ce pistolet de massage. Il n'y a pas de pièces réparables par l'utilisateur.
- NE PAS jeter le pistolet de massage dans une décharge. Il contient une batterie Li-ion et d'autres composants électriques, qui sont considérés comme des déchets électroniques dangereux.
- Ne démontez pas la vis et n'essayez pas de démonter l'appareil.
- Lorsque l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période, la batterie doit être rechargée une fois par mois.
- Les appareils de massage doivent être stockés dans un endroit bien ventilé et sans gaz corrosif, à 250 mm du sol, avec un maximum de 5 masseurs empilées.

## Influence environnementale

Comme le champ électromagnétique produit par le moteur du pistolet est relativement faible, il n'affectera pas l'équipement électronique et le corps humain en général ! Si le moteur principal (y compris les piles au lithium) et les accessoires de cet appareil atteignent leur durée de vie, veuillez en disposer correctement. Les déchets électroniques polluent l'environnement. Veuillez effectuer le traitement correspondant conformément aux réglementations pertinentes du département local de protection de l'environnement pour le traitement de ces déchets électroniques.

Température:  $-40^{\circ}\text{C} \sim +50^{\circ}\text{C}$  /  $-104 - 122^{\circ}\text{F}$

Humidité relative:  $\leq 90\%$

Pression barométrique:  $70\text{kPa} \sim 106\text{kPa}$

## Dépannage

PROBLEME	CAUSE	SOLUTION
Le pistolet de massage ne s'allume pas.	Il est éteint.	Appuyez longuement sur le bouton d'alimentation pour allumer le pistolet de massage.
	La batterie est trop faible.	Chargez le pistolet de massage.
	Le pistolet de massage s'éteint après 10 minutes.	Appuyez longuement sur le bouton marche/arrêt pour mettre le pistolet de massage en marche pendant 10 minutes supplémentaires.
Le pistolet de massage s'éteint automatiquement.	La protection contre la surchauffe du pistolet de massage éteint automatiquement le pistolet de massage lorsqu'il est trop chaud.	Attendez que le pistolet de massage se refroidisse avant de le remettre en marche.
	Le pistolet de massage s'éteint après 10 minutes.	Appuyez longuement sur le bouton d'alimentation pour allumer le pistolet de massage pendant 10 minutes supplémentaires.
Le pistolet de massage ne fonctionne pas.	Protection contre les surcharges Lorsque la vitesse atteint un certain niveau, l'appareil s'éteint directement. Le moteur est ainsi protégé.	Mettez le pistolet en marche.

## Garantie

Votre appareil RENPHO est protégé par une garantie fabricant de deux ans qui débute à la date de livraison.

Pour retrouver les conditions d'utilisation de la garantie, consultez :  
<https://renpho.com/pages/warranty-terms-and-conditions>

Remarque : Il n'est pas nécessaire d'enregistrer l'appareil pour profiter de la garantie. Si vous choisissez de ne pas enregistrer votre produit, cela ne diminuera pas la garantie du produit.

## Service Clientèle

N'hésitez pas à nous contacter si vous avez la moindre question ou inquiétude. L'équipe du service client de RENPHO vous garantit de vous fournir durant les horaires d'ouverture une réponse rapide et une solution facile à tous les problèmes que vous rencontrerez.

 **Email:** [support-eu@renpho.com](mailto:support-eu@renpho.com)(UK&EU)

\*En cas de l'appareil défectueux ou du retour du produit, veuillez nous contacter pendant la période de garantie spécifiée en nous indiquant votre numéro de commande. NE jetez AUCUN élément du produit, car toutes les pièces détachées du produit peuvent être nécessaires pour l'inspection/la réparation.



### 1. Signification du logo de la poubelle barrée

Le logo de la poubelle barrée indique que vous êtes légalement tenu de vous débarrasser de l'appareil séparément des déchets municipaux non triés (ordures ménagères). Les piles ou batteries rechargeables non installées de façon permanente doivent être préalablement retirées et éliminées séparément.

### 2. Possibilités de reprise des appareils usagers

Les propriétaires de DEEE peuvent les rapporter ou de les faire collecter conformément aux mesures mises en place par les autorités publiques chargées de la gestion des déchets. Ceci garantira une élimination appropriée.



1. Le symbole de la poubelle barrée sur des piles ou accumulateurs indique que ces produits, une fois en fin de vie, ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères.
2. Vous êtes légalement tenu de retourner les piles et batteries usagées après utilisation. Vous pouvez le faire gratuitement dans un point de collecte près de chez vous. Les adresses des points de collecte appropriés peuvent être obtenues auprès de votre municipalité ou des autorités locales.
3. Les batteries peuvent contenir des substances nocives pour l'environnement et la santé humaine. La collecte séparée et le recyclage des piles et accumulateurs usagés visent à éviter les effets négatifs sur l'environnement et la santé humaine.
4. Dans la mesure du possible, évitez de créer des déchets à partir de piles usagées. Par exemple, évitez de jeter négligemment sur la voie publique des piles ou des appareils électriques contenant des piles.



Par la présente, Shenzhen Ruiyi Business Technology Co. déclare par la présente que cet équipement est conforme à la directive 2014/30/UE, à la directive 2011/65/UE, aux règlements de 2017 sur les équipements radio, aux règlements de 2012 sur la restriction de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques, et à d'autres dispositions pertinentes. Le texte intégral de la Déclaration de conformité peut être consulté à l'adresse internet suivante : <https://renpho.eu/pages/compliance-data>

Grazie per aver acquistato la mini pistola per massaggi RENPHO. La pistola per massaggi offre un potente massaggio a percussione. Pur se ideato per il sollievo dei muscoli e del corpo, si dovrebbe usare con cura. Per garantire la sicurezza ed evitare danni alle cose, si prega di leggere attentamente il presente manuale e di utilizzarlo come indicato. La mancata osservanza può causare lesioni gravi o mortali e/o gravi danni materiali.

## **Introduzione**

La mini pistola da massaggio è un dispositivo per il rilassamento profondo dei muscoli e della fascia. È adatta per il massaggio fisico dopo l'esercizio. Può ridurre la rigidità muscolare e il dolore, alleviare l'affaticamento muscolare e accelerare la circolazione sanguigna per migliorare la salute dei tessuti molli del corpo.

## **Importanti istruzioni di sicurezza**

### **LEGGERE ATTENTAMENTE TUTTE LE ISTRUZIONI PRIMA DELL'USO.**

Durante l'utilizzo di questo dispositivo, è necessario seguire sempre le seguenti precauzioni di base.

1. Il dispositivo è destinato all'uso domestico esclusivamente per fornire un massaggio lussuoso; non è destinato all'uso medico.
2. Questo dispositivo non è destinato all'uso da parte di bambini o persone con disabilità (condizioni fisiche, sensoriali o cognitive ridotte) o di soggetti privi dell'esperienza e delle conoscenze necessarie per utilizzarlo in sicurezza, a meno che non siano adeguatamente supervisionati o istruiti da una persona responsabile.
3. I bambini devono essere sorvegliati per assicurarsi che non giochino con l'apparecchio.



## **PERICOLO - Per ridurre il rischio di scosse elettriche e incendi:**

1. Non toccare il dispositivo se lo stesso è caduto in acqua.
2. Non utilizzare mentre ci si fa il bagno o la doccia.
3. Non utilizzare il dispositivo con le mani bagnate.
4. Non collocare o riporre il dispositivo in aree in cui potrebbe cadere o essere trascinato in una vasca o un lavandino. Non collocare o far cadere in acqua o altri liquidi.

## **AVVERTENZA – Per ridurre il rischio di incendi, scosse elettriche o lesioni a persone:**

### **1. Consultare il proprio medico prima dell'uso, in caso si appartenga alle seguenti tipologie di utenti:**

- 1) Bambini sotto gli 8 anni
  - 2) Donne in gravidanza
  - 3) Persone con stasi sanguigna
  - 4) Persone con fratture
  - 5) Persone con malattie cardiache, con pacemaker, defibrillatore o contenuto metallico nel corpo
  - 6) Se si ha subito un intervento chirurgico alle articolazioni nei 90 giorni precedenti, non utilizzare il dispositivo sul corpo entro 3 pollici dalla posizione in cui è avvenuto **l'intervento chirurgico In caso di malessere o fastidio insolito, interrompere immediatamente l'utilizzo del dispositivo.**
2. Non utilizzare la pistola massaggiante su
- 1) Pelle sensibile, zone gonfie o infiammate, in zone dove c'è scarsa circolazione, dove sono presenti eruzioni cutanee o in un zona dove si avverta dolore addominale inspiegabile
  - 2) testa, viso, vertebre cervicali, ossa del corpo, vene varicose, sede tumorale, zona della gola, eventuale sede di frattura, posizioni vicine alle aree ossee: l'omero, il dorso del piede, il dorso della mano, ecc.;
  - 3) area dei genitali (non utilizzare questo dispositivo per scopi sessuali. È un potente dispositivo massaggiante e può causare gravi danni fisici);

- 4) persone incoscienti o addormentate.
3. Non azionare il dispositivo sotto un cuscino o una coperta. Potrebbe verificarsi un eccessivo riscaldamento, causando incendi, scosse elettriche o lesioni a persone.
4. Non azionare mai su una superficie morbida come un letto o un divano dove le prese d'aria potrebbero essere bloccate.
5. È necessaria una stretta supervisione quando il dispositivo viene utilizzato da, su o in prossimità di bambini, soggetti invalidi o persone disabili.
6. Utilizzare questo dispositivo solo per l'uso previsto come descritto nel presente manuale. Non utilizzare accessori non consigliati dal produttore.
7. Non azionare mai questo dispositivo in caso di malfunzionamento, danneggiamento o caduta in acqua.
8. Non far cadere o inserire mai oggetti in nessuna apertura.
9. Non azionare in zone dove vengono utilizzati prodotti aerosol (spray) o in cui venga somministrato ossigeno.
10. Non tenere il dispositivo vicino a un campo magnetico o nelle aree in cui possa essere influenzato da un campo magnetico, in quanto potrebbe scaricare le batterie.
11. Evitare di toccare lo spazio tra la testina massaggiante e il corpo con le dita o i capelli per evitare di pizzicarsi.
12. Tenere il dispositivo lontano dal calore ed evitare di utilizzarlo in luoghi in cui la temperatura circostante sia relativamente alta.
13. Non far cadere, applicare forza eccessiva o peso eccessivo sul dispositivo per evitare malfunzionamenti e/o danni.
14. Se si nota una temperatura elevata o un cattivo odore durante l'utilizzo del dispositivo, interrompere immediatamente l'utilizzo del dispositivo e scollegarlo.
15. Non utilizzare il dispositivo in prossimità di capelli lunghi, indumenti larghi o gioielli.
16. Evitare di applicare una pressione eccessiva sulla testina massaggiante e di massaggiare continuamente la stessa area per un periodo di tempo prolungato.

## Informazioni sulla batteria

1. Non esporre l'elettrodomestico o la batteria a temperature eccessive.
2. Prestare attenzione al rischio di cortocircuitare i terminali dell'elettrodomestico alimentato a batteria o della batteria stessa con oggetti metallici.
3. Questo elettrodomestico contiene batterie non sostituibili. Quando la batteria è esausta, l'elettrodomestico deve essere smaltito correttamente.
4. Non smontare, aprire o distruggere la batteria.
5. Non sottoporre le celle o le batterie a shock meccanici.
6. In caso di perdite dalla cella, evitare che il liquido entri in contatto con la pelle o gli occhi. In caso di contatto, lavare l'area interessata con abbondante acqua e consultare un medico.
7. Le batterie e le celle secondarie devono essere caricate prima dell'uso. Utilizzare sempre il caricabatterie corretto e fare riferimento alle istruzioni del produttore o al manuale del prodotto per istruzioni corrette sulla ricarica.
8. Non lasciare la batteria in carica per un periodo prolungato quando non viene utilizzata.
9. Dopo lunghi periodi di inattività, potrebbe essere necessario caricare e scaricare più volte le celle o le batterie per ottenere le massime prestazioni.
10. **ATTENZIONE:** la batteria utilizzata in questo dispositivo può presentare un rischio di incendio o ustioni chimiche se usata male. Non ricaricare, smontare, riscaldare a temperatura superiore a 100 °C (212 °F).

**CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI**

# Informazioni sulla pistola da massaggio RENPHO

## 1. Contenuto della confezione

Pistola per massaggi RENPHO x 1

Testa massaggiante x 4

Custodia x 1

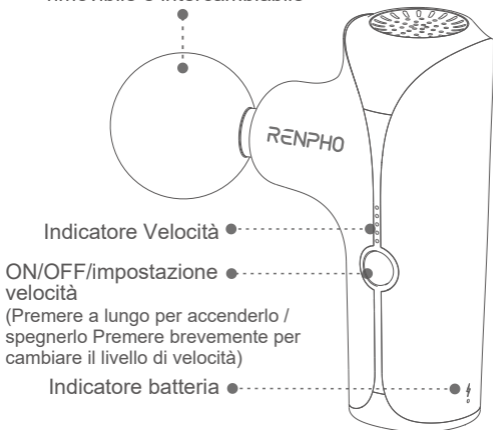
Cavo tipo C x 1

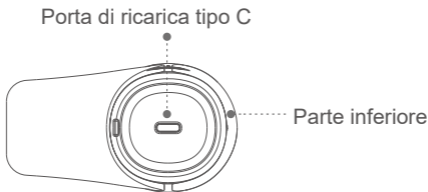
Cinturino x 1

Manuale d'uso x 1

## 2. Introduzione al prodotto

Testa massaggiante  
rimovibile e intercambiabile





Testa ammortizzante



Testa a U



Testa sferica



Testa di proiettile

### 3. Specifiche

Nome del prodotto: Mini pistola da massaggio

Modello: RP-GM173

Ingresso: 5V  $\overline{\text{---}}$  2A

Tensione nominale: DC 11.1V

Potenza nominale: 2500mAh/27.75Wh

Ampiezza: 8mm

Frequenza di vibrazione verticale  $\leq$  60Hz

Impostazione velocità: 1-5 livelli 1800-3200r/min

Tempo di ricarica: 3 ore

Tempo di funzionamento: circa 4 ore

Timer di spegnimento automatico: 10 minuti

Dimensioni del prodotto: 139x87x49mm/5.5x3.4x1.9inch

Peso del prodotto: 0.45kg/0.99lb

Peso lordo: 0.9kg/1.98lb

# Uso della mini pistola per massaggi

## 1. Consigli importanti prima dell'uso

### 1.1 Caricamento

- Caricare completamente la pistola per circa 3 ore prima dell'uso.
- Collegare l'estremità di uscita del connettore alla porta di ricarica DC sul fondo del massaggiatore, quindi collegare l'estremità di ingresso del connettore all'alimentazione mobile o al caricatore del telefono cellulare. (5V  $\equiv$  2A, se si utilizza un caricatore inferiore a 2A, il tempo sarà più lungo.)
- Quando la potenza della batteria è superiore al 30%, l'indicatore della batteria rimane verde; Quando la potenza della batteria è inferiore al 20%, l'indicatore luminoso lampeggia in rosso; Quando la potenza è inferiore al 5%, si prega di caricarlo immediatamente, altrimenti si spegne automaticamente dopo aver lampeggiato in rosso per alcuni secondi. Non è consigliabile che la potenza della batteria sia al di sotto del 10%.
- Per motivi di sicurezza, la pistola per massaggi NON funzionerà durante la carica. Inoltre, la pistola per massaggi si spegnerà automaticamente dopo 10 minuti di uso continuo. Se si desidera un massaggio più lungo, si consiglia di riaccenderla.



**Non** usare la pistola mentre è in carica!

## 1.2 Durata della batteria

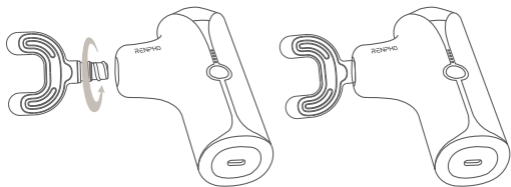
● Questa pistola da massaggio ha una batteria ricaricabile incorporata. Una carica completa richiede circa 3 ore. La durata totale della batteria è di circa 4 ore dopo una carica completa.

● La durata della batteria può variare in base all'applicazione e/o alle condizioni operative. Se il prodotto non viene utilizzato per un lungo periodo di tempo, si prega di tenerlo spento e di ricaricarlo una volta al mese in modo che la batteria duri più a lungo.

● Tenere la pistola per massaggi lontano dal calore ed evitare di utilizzarla in luoghi dove la temperatura circostante è relativamente alta.

## 2. Istruzioni per l'uso

2.1 Selezionare la testina massaggiante preferita e avvitarla completamente nella fessura del dispositivo fino a fissarla saldamente. Assicurarsi che il dispositivo sia spento durante l'installazione della testina massaggiante.



2.2 Accendere il dispositivo premendo a lungo il pulsante di accensione. Premere brevemente il pulsante di accensione, proporrà una potenza tra 1-5 livelli. Se il pulsante di accensione viene premuto a lungo per 2 secondi, il dispositivo si arresta immediatamente. L'indicatore LED indica il livello corrispondente, il livello più basso di 1, il livello più alto di 5.

2.3 Applicare la pressione desiderata con la frequenza di massaggio a vibrazione preimpostata per massaggiare le parti del corpo corrispondenti.

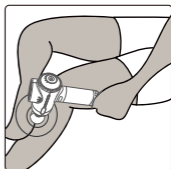
\* Dopo 10 minuti di funzionamento, l'apparecchio si spegne automaticamente.



Massaggio alle spalle



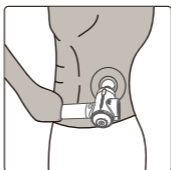
Massaggio alla schiena



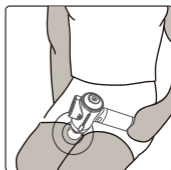
Massaggio del piede



Massaggio del braccio



Massaggio alla vita



Massaggio alle



## Cura e manutenzione del prodotto

- Conservare la pistola in un luogo sicuro, fresco e asciutto quando non in uso.
- Scollegare sempre la pistola per massaggi prima della pulizia.
- Dopo l'uso, pulire la pistola per massaggio con un panno morbido e umido utilizzando detergenti non abrasivi. Se necessario, pulire con uno sterilizzatore.
- NON immergere la pistola per massaggio in acqua o in altri liquidi.
- Tenere lontano da tutti i solventi e dai detergenti aggressivi.
- NON tentare di riparare questa pistola per massaggio. Non ci sono parti utilizzabili dall'utente.
- NON gettare la pistola per massaggi in discarica. Contiene una batteria agli ioni di litio e altri componenti elettrici, che sono considerati rifiuti pericolosi.
- Non smontare la vite e non tentare di smontare l'apparecchiatura.
- Quando l'apparecchiatura non viene utilizzata per un lungo periodo di tempo, la batteria deve essere caricata una volta al mese.
- Conservare la pistola per massaggi in luogo privo di gas corrosivi e ben ventilato, a 250 mm da terra, non più di 5 massaggiatori impilati uno sull'altro;

## Influenza sull'ambiente

Poiché il campo elettromagnetico prodotto dal motore di massaggio è relativamente piccolo, non influenzerà le apparecchiature elettroniche e il corpo umano in generale! Se il motore principale (comprese le batterie al litio) e gli accessori di questo strumento raggiungono la durata di vita, si prega di smaltire correttamente. I rifiuti elettronici inquinano l'ambiente. Per lo smaltimento dei rifiuti elettronici, effettuare il trattamento corrispondente secondo le norme vigenti del dipartimento locale per la tutela dell'ambiente.

Temperatura:  $-40^{\circ}\text{C} \sim +50^{\circ}\text{C}$  /  $-104 - 122^{\circ}\text{F}$

Umidità relativa:  $\leq 90\%$

Pressione barometrica:  $70\text{kPa} \sim 106\text{kPa}$

## Risoluzione dei problemi

PROBLEMA	CAUSA	SOLUZIONE
La pistola da massaggio non si accende.	La macchina è spenta.	Tenere premuto il pulsante di accensione per accendere la pistola per massaggi.
	La batteria è scarica.	Caricare la pistola per massaggi.
	La pistola per massaggi si spegne dopo 10 minuti.	Tenere premuto il pulsante di accensione per accendere la pistola per massaggi per altri 10 min.
La pistola per massaggi si spegne automaticamente.	La protezione contro il surriscaldamento della pistola per massaggi spegne automaticamente la pistola quando è troppo calda.	Attendere che la pistola per massaggi si raffreddi prima di riaccenderla.
	La pistola per massaggi si spegne dopo 10 minuti.	Premere a lungo il pulsante di accensione per accendere la pistola per massaggi per altri 10 minuti.
La pistola per massaggi non funziona.	Protezione da sovraccarico Quando la velocità raggiunge un certo livello, la macchina si spegne direttamente. In questo modo si protegge il motore.	Accendere la pistola da massaggio.

## Norme sulla garanzia

Il tuo acquisto di prodotti RENPHO è coperto da una garanzia limitata del produttore di due anni dalla data di consegna.

Per i termini e le condizioni della garanzia, vai su:  
<https://renpho.com/pages/warranty-terms-and-conditions>

Attenzione: la registrazione del prodotto non è necessaria per la garanzia. Se scegli di non registrare il tuo prodotto, tale scelta non influirà sulla garanzia del prodotto.

## Servizio Clienti

Non esitare a contattarci se hai domande o dubbi. Il team di assistenza clienti di RENPHO garantisce una risposta rapida e soluzioni semplici per qualsiasi problema che si verifichi entro le ore lavorative.

 **Email:** [support-eu@renpho.com](mailto:support-eu@renpho.com)(UK&EU)

\*Per prodotti difettosi o il reso degli articoli, contattarci muniti di numero d'ordine entro il periodo di garanzia specificato. NON buttare via i componenti del prodotto, poiché potrebbero essere necessari per l'ispezione o la riparazione.



### 1. Significato del simbolo del bidone della spazzatura con ruote barrato

Il simbolo del bidone della spazzatura con ruote barrato significa che sei legalmente obbligato a smaltire questi apparecchi separatamente dai rifiuti urbani indifferenziati, vale a dire i vecchi apparecchi devono essere smaltiti separatamente dai rifiuti domestici. Le batterie o le batterie ricaricabili che non sono installate in modo permanente devono essere rimosse preventivamente e smaltite separatamente.

### 2. Opzioni per la restituzione di vecchi elettrodomestici

I proprietari di RAEE possono restituirli o raccogliarli scegliendo tra le possibilità previste e disponibili dalle autorità pubbliche di gestione dei rifiuti per garantire il corretto smaltimento.



1. Il simbolo del bidone della spazzatura barrato riportato sulle batterie o sugli accumulatori indica che a fine vita non devono essere smaltiti insieme ai rifiuti domestici.
2. Sei legalmente obbligato a restituire batterie e accumulatori utilizzati dopo l'uso. Puoi farlo gratuitamente presso un punto di raccolta nella tua zona. Gli indirizzi dei punti di raccolta idonei possono essere richiesti presso la propria città o il governo locale.
3. Le batterie possono contenere sostanze nocive per l'ambiente e la salute umana. La raccolta differenziata e il riciclaggio di batterie e accumulatori utilizzati hanno lo scopo di evitare effetti negativi sull'ambiente e sulla salute umana.
4. Evita il più possibile la produzione di rifiuti da batterie vecchie; ad esempio, evita di gettare rifiuti negli spazi pubblici abbandonando con noncuranza batterie o apparecchiature elettriche ed elettroniche contenenti batterie.



Con la presente, Shenzhen Ruiyi Business Technology Co., Ltd. dichiara che questa apparecchiatura è conforme a: Direttiva 2014/30/UE, Direttiva 2011/65/UE, Normative sulle apparecchiature radio 2017, Restrizione dell'uso di determinate sostanze pericolose nelle normative sulle apparecchiature elettriche ed elettroniche 2012, e altre disposizioni rilevanti. Il testo completo della Dichiarazione di conformità è reperibile al seguente indirizzo Internet:  
<https://renpho.eu/pages/compliance-data>

Gracias por comprar la mini pistola de masaje RENPHO. La pistola de masaje ofrece un potente masaje de percusión. Mientras disfruta del alivio de los músculos y el cuerpo, debe usarla con cuidado. Para garantizar la seguridad y evitar daños a la propiedad, lea este manual detenidamente y utilícelo como se indica. El incumplimiento puede causar lesiones graves o la muerte y/o daños materiales graves.

## **Introducción**

Mini pistola de masaje es un dispositivo para la relajación profunda de los músculos y la fascia. Es adecuado para masajes físicos después del ejercicio. Puede reducir la rigidez y el dolor muscular, aliviar la fatiga muscular y acelerar la circulación sanguínea para lograr el propósito de mejorar la salud de los tejidos blandos del cuerpo.

## **Instrucciones importantes de seguridad**

### **LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES CON DETENIMIENTO ANTES DE USAR EL PRODUCTO.**

Cuando utilice el dispositivo, debe seguir ciertas medidas básicas de seguridad:

1. El dispositivo ha sido diseñado únicamente para uso doméstico y con el fin de ofrecer un lujoso masaje. No ha sido diseñado para uso médico.
2. Este aparato no está diseñado para que lo utilicen personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimiento, a menos que hayan recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato por parte de una persona responsable de su seguridad.
3. Hay que supervisar a los niños para asegurarse de que no jueguen con el aparato.

**PELIGRO - Para evitar riesgos de electrocución:**

1. No saque el producto el agua en caso de que se haya caído en ella.
2. No utilizarlo durante el baño o la ducha.
3. No utilice este dispositivo con las manos mojadas.
4. No coloque ni almacene el dispositivo en un lugar donde pueda caerse o ser tirado a una bañera o lavabo. No lo coloque ni lo deje caer al agua u otros líquidos.

**ATENCIÓN – Para reducir el riesgo de fuego, electrocución o daños personales:**

**1. Consulte con su médico si pertenece a uno de los grupos que se especifican a continuación:**

- 1) Niños menores de 8 años
- 2) Mujeres embarazadas
- 3) Personas con estasis sanguínea
- 4) Personas con fracturas
- 5) Personas con dolencias cardíacas, marcapasos, desfibriladores o metales en el cuerpo
- 6) Si ha tenido una cirugía en alguna articulación en los últimos 90 días, no utilice el producto a menos de 7.6 cm de la zona de la cirugía  
Si no se siente bien o sufre algún tipo de incomodidad inusual, por favor, deje de utilizar el dispositivo inmediatamente.

**2. No utilice la pistola de masaje en**

- 1) Piel sensible, zonas inflamadas o hinchadas, áreas donde haya poca circulación, lugares donde haya erupciones en la piel o si experimenta dolor abdominal inesperado
  - 2) Cabeza, cara, vértebras cervicales, varices, zonas con tumores, garganta, zonas con posibles fracturas, huesos o zonas cercanas al hueso (como el húmero, el empeine o el dorso de la mano), etc.
  - 3) Zona genital (no use este producto con fines sexuales. Es un dispositivo de masaje potente que puede causar daños corporales graves).
  - 4) Personas inconscientes o dormidas.
- 3. No utilice el dispositivo debajo de una sábana o**

- almohada. El producto se puede sobrecalentar y provocar fuego, electrocución o daños personales.
4. Nunca opere sobre una superficie blanda, como una cama o un sofá, donde las aberturas de aire puedan estar bloqueadas.
  5. El dispositivo requiere supervisión cuando se utiliza con o cerca de niños, personas con diversidad funcional o lesionadas.
  6. Utilice este producto solo con el fin para el que ha sido diseñado, tal y como se describe en el manual. No utilice accesorios que no estén recomendados por el fabricante.
  7. Nunca utilice este dispositivo si no funciona correctamente, si se ha dañado o se ha caído al agua.
  8. Nunca introduzca o deje que entren objetos en ninguna de sus aperturas.
  9. No lo utilice en zonas donde se usan productos con aerosoles (esprays) o se administre oxígeno.
  10. No mantenga el producto cerca de campos magnéticos o en zonas en que pueda verse afectado por un campo magnético, ya que podría descargar sus batería.
  11. Evite tocar el hueco que hay entre el cabezal de masaje y el cuerpo con sus dedos o con el pelo para evitar pellizcos o enredos.
  12. Mantenga el dispositivo alejado del calor y evite usarlo en lugares donde la temperatura ambiente es relativamente alta.
  13. No deje caer el producto, no aplique fuerza excesiva ni ponga mucho peso sobre él para evitar averías o daños.
  14. Si percibe que el producto se sobrecalienta o desprende mal olor durante el uso, deje de usarlo inmediatamente y desconéctelo.
  15. No utilice el producto cerca de pelos largo, ropa suelta o joyería.
  16. Evite aplicar una presión excesiva sobre el cabezal de masaje y absténgase de masajear la misma zona de forma continua durante un período prolongado de tiempo.



## **Instrucciones específicas sobre la batería**

1. No exponga el dispositivo ni la batería a temperaturas excesivas.
2. Tenga en cuenta el riesgo de que los terminales del dispositivo alimentado por batería o la batería se cortocircuiten con objetos metálicos.
3. Este dispositivo contiene baterías que no se pueden reemplazar. Cuando la batería llegue al final de su vida útil, el dispositivo deberá ser desechado correctamente.
4. No desmonte, abra ni triture la batería.
5. No someta las pilas o baterías a golpes mecánicos.
6. En caso de fuga de una celda, no permita que el líquido entre en contacto con la piel o los ojos. Si se ha producido contacto, lave la zona afectada con abundante agua y busque atención médica.
7. Las pilas y baterías secundarias deben cargarse antes de su uso. Utilice siempre el cargador correcto y consulte las instrucciones del fabricante o el manual del producto para obtener instrucciones de carga adecuadas.
8. No deje una batería cargando durante un tiempo prolongado cuando no esté en uso.
9. Después de períodos prolongados de almacenamiento, puede ser necesario cargar y descargar las celdas o baterías varias veces para obtener el máximo rendimiento.
10. **PRECAUCIÓN:** la batería utilizada en este dispositivo puede presentar riesgo de incendio o quemaduras químicas si no se trata correctamente. No recargue, desmonte ni caliente a más de 100 °C (212 °F).

## **GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES**

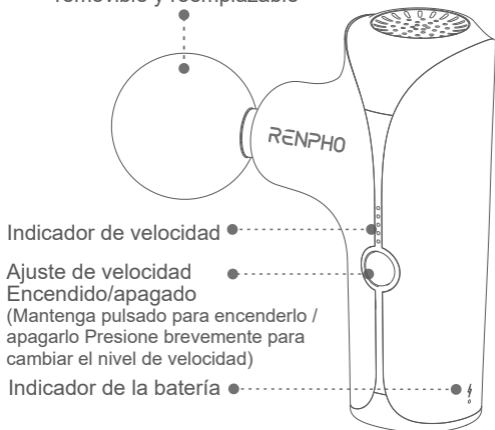
# Acerca de la Mini pistola de masaje RENPHO

## 1. Que contiene la caja

- Pistola de masaje RENPHO x 1
- Cabeza de masaje x 4
- Estuche de almacenamiento x 1
- Cable tipo C x 1
- Correa x 1
- Manual de usuario x 1

## 2. Introducción del Producto

Cabeza para masaje  
removible y reemplazable





Cabeza de amortiguación



Cabeza forma de U



Cabeza esférica



Cabeza de bala

### 3. Especificaciones

Nombre del producto: Mini pistola de masaje

Modelo: RP-GM173

Entrada: 5V  $\equiv$  2A

Voltaje nominal: DC 11,1 V

Potencia nominal: 2500mAh/27.75Wh

Amplitud: 8 mm

La frecuencia de vibración vertical  $\leq 60\text{Hz}$

Ajuste de velocidad: 1-5 niveles 1800-3200r / min

Tiempo de carga: 3 horas

Tiempo de funcionamiento: Aproximadamente 4 horas.

Temporizador de apagado automático: 10 minutos

Dimensiones del producto: 139 x 87 x 49 mm

5.5 x 3.4 x 1.9 pulgadas

Peso del Producto: 0.45kg/0.99lb

Peso bruto: 0,9 kg / 1.98lb

# Uso de mini pistola de masaje

## 1. Consejos para antes de utilizar

### 1.1 Cargando

- Cargue completamente la

pistola de masaje por aproximadamente 3 horas antes de usarla.

- Conecte el extremo de salida del conector al puerto de carga de CC en la parte inferior del masajeador luego conecte el extremo de entrada del conector a la fuente de alimentación móvil o al cargador del teléfono móvil. (5V  $\equiv$  2A, si usa un cargador de menos de 2A, el tiempo será más largo).

- Cuando la carga de la batería es superior al 30%, el indicador de batería permanece en verde; Cuando la carga de la batería es inferior al 20%, la luz indicadora parpadea en rojo; Cuando la potencia sea inferior al 5%, cárguela inmediatamente; de lo contrario, se apagará automáticamente después de parpadear en rojo durante unos segundos. No se recomienda que la energía de la batería se agote por completo al nivel del 10%.

- Por razones de seguridad, la pistola de masaje NO funcionará mientras se carga. Además, la pistola de masaje se apagará automáticamente después de 10 minutos de uso continuo. Si desea un masaje más largo, enciéndalo y luego.



**Non** usare la pistola mentre è in carica!

## 1.2 Duración de la batería

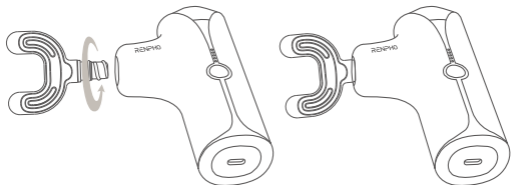
● Esta pistola de masaje tiene una batería recargable incorporada. Una carga completa tarda unas 3 horas. La duración total de la batería es de aproximadamente 4 horas después de una carga completa.

● La duración de la batería puede variar según la aplicación y / o las condiciones de funcionamiento. Si el producto no se usa durante mucho tiempo, manténgalo apagado y cárguelo una vez al mes para que la batería dure más.

● Mantenga la pistola de masaje alejada del calor y evite usarla en lugares donde la temperatura circundante sea relativamente alta.

## 2. Instrucciones de Operación

2.1 Seleccione el cabezal de masaje que prefiera y atorníllelo completamente en la ranura del dispositivo hasta que quede bien sujeto. Asegúrese de que el dispositivo esté apagado al instalar el cabezal de masaje.



2.2 Encienda el dispositivo presionando prolongadamente el botón de encendido. Presione brevemente el botón de encendido, el equipo cambiará entre 1 y 5 niveles. Si el botón de encendido se mantiene presionado durante 2 segundos, el dispositivo se detendrá inmediatamente. El indicador LED indica el nivel correspondiente, el nivel más bajo de 1, el nivel más alto de 5.

2.3 Aplique la presión requerida con la frecuencia de masaje de vibración preestablecida para masajear las partes del cuerpo.

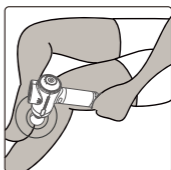
\* Después de 10 minutos de funcionamiento, el dispositivo se apagará automáticamente.



Masaje de hombro



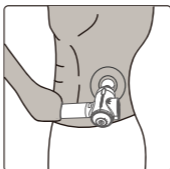
Masaje de espalda



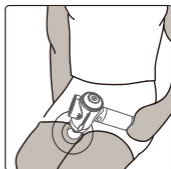
Masaje de pie



Masaje de brazo



Masaje de cintura



Masaje de piernas

## Solución de Problemas

- Coloque la pistola de masaje en un lugar seguro, fresco y seco cuando no esté en uso. Desenchufe siempre la pistola de masaje antes de limpiarla.
  - Después de su uso, limpie la pistola de masaje con un paño suave y húmedo con limpiadores no abrasivos. Si es necesario, límpielo con un esterilizador.
  - NO sumerja la pistola de masaje en agua ni en ningún otro líquido.
- Manténgase alejado de todos los disolventes y detergentes fuertes.
- NO intente reparar esta pistola de masaje. No hay piezas que el usuario pueda reparar.
  - NO deseche la pistola de masaje en un vertedero. Contiene una batería de iones de litio y otros componentes eléctricos, que se consideran desechos electrónicos peligrosos.
- No desmonte el tornillo ni intente desmontar el equipo.
- Cuando el equipo no se usa durante mucho tiempo, la batería debe cargarse una vez al mes.
  - El equipo de masaje debe almacenarse en un almacén de gas no corrosivo bien ventilado, a 250 mm del suelo, no más de 5 capas de masajeador apiladas.

## Condiciones ambientales

Debido a que el campo electromagnético producido por el motor de masaje es relativamente pequeño, no afectará al equipo electrónico ni al cuerpo humano en general. Si el motor principal (incluidas las baterías de litio) y los accesorios de este instrumento alcanzan la vida útil, no los deseche a voluntad. De lo contrario, los desechos electrónicos contaminarán el medio ambiente. Realice el tratamiento correspondiente de acuerdo con las regulaciones pertinentes del departamento de protección ambiental local para el tratamiento de dichos desechos electrónicos.

Temperatura:  $-40^{\circ}\text{C} \sim +50^{\circ}\text{C}$  /  $-104 - 122^{\circ}\text{F}$

Humedad relativa:  $\leq 90\%$

Presión barométrica:  $70 \text{ kPa} \sim 106 \text{ kPa}$



## Solución de Problemas

PROBLEMA	CAUSA	SOLUCIÓN
La pistola de masaje no se enciende.	La energía está apagada.	Pulsación larga Botón de encendido para encender la pistola de masaje.
	Batería está muy baja.	Cargue la pistola de masaje.
	La pistola de masajes se apaga después de 10 minutos.	Mantenga presionado el botón de encendido para prender la pistola de masaje por otros 10 minutos
La pistola de masaje se apaga automáticamente.	La protección contra sobre calentamiento de la pistola de masaje la apagará de forma automática cuando esté demasiado caliente.	Espere a que la pistola de masaje se enfríe antes de volver a encenderla.
	La pistola de masaje se apaga después de 10 minutos	Mantenga presionado el botón de encendido para encender la pistola de masaje durante otros 10 minutos.
La pistola de masaje no funciona.	Protección contra sobrecarga Cuando la velocidad alcanza un cierto nivel, la máquina se apaga directamente. Protegiendo así el motor.	Encienda el masajeador.

## Política de Garantía

Su compra de un producto de RENPHO está cubierta por una garantía del fabricante limitada a 3 años desde la fecha de entrega.

Para consultar los términos y condiciones de la garantía, por favor, visite: <https://renpho.com/pages/warranty-terms-and-conditions>

Nota: no es obligatorio registrar el producto para la garantía. Si decide no hacerlo, ello no limitará la garantía del producto.

## Servicio al Cliente

No dude en contactar con nosotros si tiene alguna pregunta o problema al usar nuestros productos. El equipo de atención al cliente de RENPHO garantiza una respuesta rápida, dentro de nuestro horario laboral, y soluciones fáciles a cualquier problema que pueda surgirle al usar nuestros aparatos.

 **Email:** [support-eu@renpho.com](mailto:support-eu@renpho.com)(UK&EU)

\*Para productos defectuosos o la devolución de los artículos, por favor, contacte con nosotros con su n.º de pedido dentro del periodo de garantía especificado. NO se deshaga de ninguna pieza del producto, ya que podrían ser necesarias para la inspección/repación.



### 1. Significado del símbolo del contenedor con ruedas tachado

El símbolo del contenedor con ruedas tachado significa que usted está legalmente obligado a eliminar estos aparatos por separado de los residuos municipales no clasificados, es decir, los aparatos viejos deben eliminarse por separado de los residuos domésticos. Las pilas o acumuladores que no estén instalados permanentemente deben retirarse previamente y desecharse por separado.

### 2. Opciones para devolver electrodomésticos viejos

Los propietarios de RAEE pueden devolverlos o recogerlos en el marco de las posibilidades establecidas y disponibles por las autoridades públicas de gestión de residuos para garantizar su adecuada eliminación.



1. El símbolo del cubo de basura tachado en las pilas o acumuladores indica que no deben desecharse con la basura doméstica al final de su vida.
2. Estás legalmente obligado a devolver las pilas y acumuladores usados tras su uso. Puedes hacerlo de forma gratuita en un punto de recogida de tu zona. Puede obtener las direcciones de los puntos de recogida adecuados en su ciudad o gobierno local.
3. Las baterías pueden contener sustancias nocivas para el medio ambiente y la salud humana. La recogida selectiva y el reciclaje de pilas y acumuladores usados tienen como objetivo evitar efectos negativos sobre el medio ambiente y la salud humana.
4. Evite en la medida de lo posible la generación de residuos a partir de baterías viejas, p. Evite tirar basura en los espacios públicos y no deje descuidadamente pilas o aparatos eléctricos y electrónicos que las contengan.



Por la presente, Shenzhen Ruiyi Business Technology Co., Ltd. declara que este equipo cumple con la Directiva 2014/30/UE, la Directiva 2011/65/UE, el Reglamento de equipos de radio de 2017 y el Reglamento de restricción del uso de ciertas sustancias peligrosas en equipos eléctricos y electrónicos. 2012, y otras disposiciones pertinentes. El texto completo de la Declaración de Conformidad se puede obtener en la siguiente dirección de Internet:  
<https://renpho.eu/pages/compliance-data>

# RENPHO

Smart Health Simplified